

“Quầy hỗ trợ tổng hợp dành cho người nước ngoài

う え る さ ぼ
”WELSAPO” (Ban hỗ trợ người nước ngoài)”

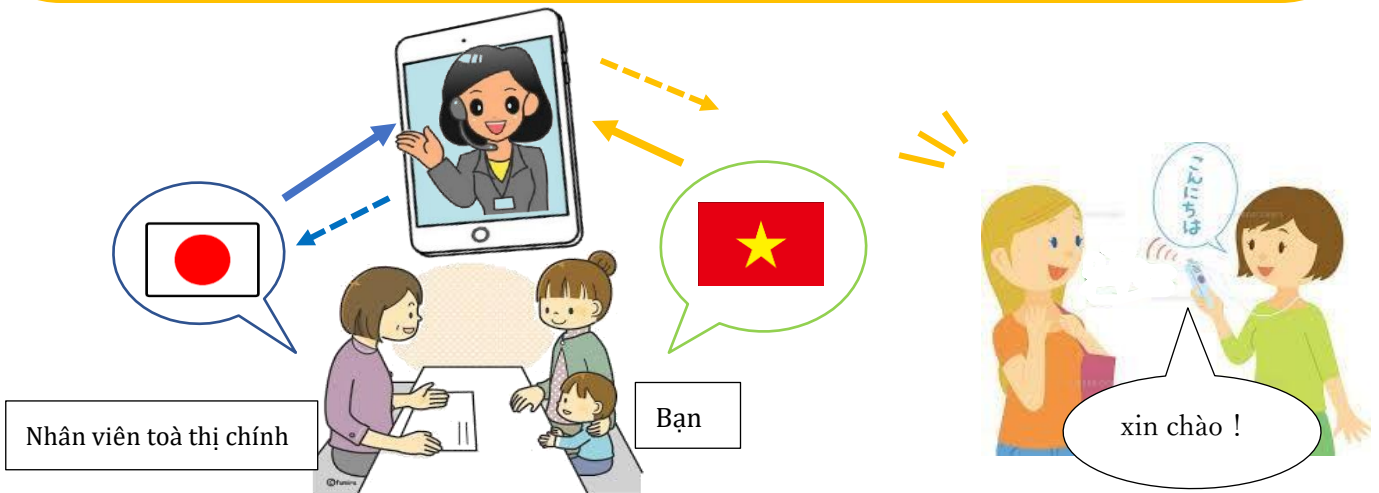
WELSAPO 外国人総合窓口



Support Counter for Foreigners
Guichê de Suporte aos Estrangeiros
外国人的支持柜台
Quầy hỗ trợ cho người nước ngoài
Suporta para sa mga Dayuhan

Địa chỉ: Tầng 3 Tòa Thị Bunka Koryuka
Giờ làm việc: Ngày thường 8:30 ~ 17:15
※Thứ 4: 8:30 ~ 19:15
(Thứ 7, chủ nhật, ngày lễ: Nghỉ)

- Chúng tôi cung cấp thông tin, tư vấn khó khăn, hỗ trợ giúp đỡ các thủ tục giúp đỡ tại tòa thị chính Thành phố...cho người nước ngoài. Bạn có thể sử dụng máy dịch thuật qua giọng nói và gọi video, cho dù không biết tiếng Nhật thì các bạn cũng yên tâm nhé.
Dịch qua video: thời gian và ngày làm việc có sự quy định riêng tùy thuộc vào ngôn ngữ.
※Máy tính có thể có những lúc không thể sử dụng được khi đông người.



▼Dịch qua Video

Ngôn ngữ	Hàng ngày(Thứ 7, chủ nhật, ngày lễ: Nghỉ)	
Tiếng Anh, Tiếng Trung Quốc, Tiếng Hàn Quốc, Tiếng Bồ Đào Nha, Tiếng Tây Ban Nha	8:30 ~ 17:15	Thứ 4: Đến 19:15
Tiếng Thái, Tiếng Việt Nam	9:00 ~ 17:15	
Tiếng Philippines, Tiếng Pháp, Tiếng Nepal, Tiếng Hindi, Tiếng Nga	10:00 ~ 17:15	
Tiếng Indonesia	Thứ 2, thứ 6:	10:00 ~ 17:00

- Bạn hãy đến vào ngày tư vấn dành cho người nước ngoài nữa nhé. Sẽ có nhân viên tư vấn bằng tiếng nước ngoài .
(Tiếng Anh, Tiếng Bồ Đào Nha, Tiếng Trung Quốc, Tiếng Việt Nam)

※Ngôn ngữ và ngày tư vấn có thể xem trên trang homepage của

www.city.obu.aichi.jp/foreigners/1015618/sodan.html



Liên hệ: Bunka Koryuka
Số điện thoại 0562-45-6219 (Tiếng Nhật)

ベトナム語 20230131 更新